

Dodatek č. 5

ke smlouvě o nájmu nebytových prostor ev.č. 314/09/01 uzavřené dne 8.12.2009
v platném znění (NAN/23/08/007363/2010)

Smluvní strany

1. Hlavní město Praha

se sídlem Mariánské náměstí 2, Praha 1, PSČ: 110 01

IČ: 00064581, DIČ: CZ00064581

zastoupené

TRADE CENTRE PRAHA a.s.

se sídlem Praha 2, Blanická 1008/28, PSČ: 120 00

IČ: 0040 9316, DIČ: CZ00409316

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze v oddíle B vložka 43

zastoupená panem Petrem Holíkem, generálním ředitelem

(dále jen pronajímatel)

a

2. Jazykový Institut Praha s.r.o.

se sídlem Praha 10, Vršovice, 28. pluku 914/45, PSČ: 100 00

IČ: 27385906, DIČ: CZ27385906

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze v oddíle C, vložka 115566

zastoupená Ing. Jitkou Žížkovou, jednatelkou společnosti

(dále jen nájemce)

se dohodly na následujícím znění dodatku:

I.

Článek V. odst. V.1 se ruší a nahrazují tímto zněním:

V.1. Za užívání předmětu nájmu stanoví se od 1.1.2012 smluvní měsíční nájemné ve výši **128 557,-Kč** měsíčně. Nájemné je osvobozeno od DPH dle § 56 odst. 4 zák. 235/2004 Sb. o dani z přidané hodnoty v platném znění.

II.

1. Ostatní ustanovení shora uvedené smlouvy zůstávají v platnosti beze změny.

2. Dodatek se vyhotovuje ve 4 stejnopisech, přičemž tři vyhotovení obdrží pronajímatel a jedno nájemce.

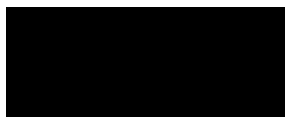
3. Dodatek nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.

4. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tento dodatek byl uveden v centrální evidenci smluv(CES) vedené hl.m.Prahou, která je veřejně přístupná a která obsahuje údaje o smluvních stranách, předmětu, číselné označení tohoto dodatku a datum jeho podpisu.

5. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v tomto dodatku nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu §17 obchodního zákoníku a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoli dalších podmínek.

6. Smluvní strany shodně prohlašují, že tento dodatek je sepsán dle jejich svobodné vůle a jako správný jej stvrzují svými podpisy.

V Praze dne 20.12.2011



Hlavní město Praha zastoupené
TRADE CENTRE PRAHA a.s.



TRADE CENTRE PRAHA a.s.
Blanická 1000/28, 120 00 Praha 2
DIČ: CZ08438816 IČ: 00489816

30 -12- 2011

V Praze dne



Jazykový Institut Praha s.r.o.



www.jipka.cz

Jazykový Institut Praha, s.r.o.
28. pluku 914/45
100 00 Praha 10
Tel.: (+420) 224 210 422
E-mail: info@jipka.cz
IČO: 27385906 | DIČ: CZ27385906 (11)